



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1997/479
21 June 1997
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Коста-Рика, Польша, Португалия, Республика Корея, Соединенное
Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные
Штаты Америки, Чили, Швеция и Япония: проект резолюции

Совет Безопасности,

ссылаясь на все свои предыдущие соответствующие резолюции, и в частности на резолюции 687 (1991) от 3 апреля 1991 года, 707 (1991) от 15 августа 1991 года, 715 (1991) от 11 октября 1991 года и 1060 (1996) от 12 июня 1996 года,

ссылаясь также на письмо Исполнительного председателя Специальной комиссии от 12 июня 1997 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/1997/474), в котором Совету сообщалось об инцидентах от 10 и 12 июня 1997 года, в ходе которых иракские власти отказали инспекционной группе Специальной комиссии в доступе на объекты в Ираке, подлежащие инспекции в соответствии с решением Комиссии,

будучи преисполнен решимости обеспечить всестороннее соблюдение Ираком его обязательств по всем предыдущим резолюциям, в частности резолюциям 687 (1991), 707 (1991), 715 (1991) и 1060 (1996), в том, что касается обеспечения Специальной комиссии немедленного, безусловного и неограниченного доступа на все объекты, которые Комиссия пожелает инспектировать,

подчеркивая недопустимость любых попыток Ирака отказать в доступе на любой такой объект,

подтверждая приверженность всех государств-членов суверенитету, территориальной целостности и политической независимости Кувейта и Ирака,

действуя на основании главы VII Устава Организации Объединенных Наций,

1. осуждает неоднократные случаи отказа иракских властей разрешить доступ на объекты, указанные Специальной комиссией, что представляет собой явное и грубое нарушение положений резолюций 687 (1991), 707 (1991), 715 (1991) и 1060 (1996) Совета Безопасности;

2. требует, чтобы Ирак всесторонне сотрудничал со Специальной комиссией согласно соответствующим резолюциям и чтобы правительство Ирака обеспечило инспекционным группам Специальной комиссии немедленный, безусловный и неограниченный доступ к любым и всем районам, объектам, оборудованию, документам и транспортным средствам, которые они пожелают инспектировать в соответствии с мандатом Специальной комиссии;

3. требует далее, чтобы правительство Ирака предоставило немедленный, безусловный и неограниченный доступ к должностным лицам и другим лицам, подчиняющимся правительству Ирака, с которыми Специальная комиссия хотела бы провести беседу, с тем чтобы она могла полностью выполнить свой мандат;

4. просит Председателя Специальной комиссии включать в свои сводные доклады о ходе осуществления, представляемые в соответствии с резолюцией 1051 (1996), приложение, содержащее оценку соблюдения Ираком пунктов 2 и 3 настоящей резолюции;

5. постановляет не проводить пересмотров, предусмотренных в пунктах 21 и 28 резолюции 687 (1991), до представления следующего сводного доклада Специальной комиссии о ходе осуществления, который должен быть подготовлен к 11 октября 1997 года, после чего такие пересмотры возобновятся в соответствии с резолюцией 687 (1991);

6. выражает свое твердое намерение, если Специальная комиссия не сообщит Совету в докладе, упомянутом в пунктах 4 и 5, что Ирак по существу соблюдает пункты 2 и 3 настоящей резолюции, ввести дополнительные меры в отношении тех категорий иракских официальных лиц, которые несут ответственность за несоблюдение;

7. вновь заявляет о своей полной поддержке Специальной комиссии в ее усилиях по обеспечению выполнения ее мандата, предоставленного на основании соответствующих резолюций Совета;

8. постановляет продолжать заниматься этим вопросом.
